

8月2日 町議補欠選挙

投票時間は午前7時～午後6時



4年前に行なわれた町長、町議補欠選挙は投票開始と同時に長い行列ができて高い関心を示した

町長、町議補欠議員補欠(一人)選挙が八月二日(日)行なわれます。この選挙はたいせつな町政をこたえ、住民を代表する人を選ぶ大事な選挙です。「わたくしの一票ぐらい」などと簡単に棄権をされず、ぜひ投票いたしましょう。

町政に正しい一票を

町長、町議補欠選挙は八月二日(日)午前七時から午後六時まで町内十二か所の投票所で一斉に行なわれます。前回四年前の町長、町議補欠選挙の投票率は八八・四〇%。今回の選挙にも豊かな町政をきずくために明るく正しい一票を投じましょう。

不在者投票

期間 二十七日～八月一日
投票日 八月一日、次のつこうにより投票所に行つて投票できない人のために不在者投票ができます。

不在者投票

期 間 二十七日～八月一日
投票日 八月一日、次のつこうにより投票所に行つて投票できない人のために不在者投票ができます。

巻小、漆小プールの一般に開放

一般に開放

暑さも一段ときびしくなると、いよいよ本格的な水泳の季節です。そこで教育委員会は例年のとおり巻小学校プールと漆山小学校プールを七月二十五日から一般市民のみならず、市民にも体をきたえ水泳を楽しむため開放いたします。プールの使用にあたっては監視人の指示に従うは

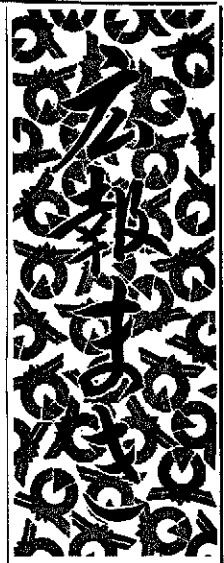
ちろんのこと、大勢の人が利用しますので、他人の迷惑になるような行動は十分つしませましょう。

①プール開放期間と時間
巻小プール、七月二十五日～九月十日の間、午後五時～六時三十分まで。ただし、八月十三日～十六日はプールの清掃や給水のため使用できません。

②服装
水着、すいこんで必ず水泳帽か手ぬぐいで頭をつつむ。二十七日～八月一日はプールの清掃や給水のため使用できません。

③利用時間を守ることに

④注意して欲しい点
(1)更衣室以外出入りしないこと
(2)利用時間を厳守すること



1970年7月25日 第104号
発行 新潟県巻町役場
電話 代表 ☎ 3131
編集 商工視光社
印刷所 北洋印刷株式会社

住民基本台帳人口 (昭和45年6月30日現在)
総人口 27,445人
男 13,305人 女 14,141人
世帯数 6,089

町長、町議補欠選挙投票所

投票所	場 所	投票所	場 所
第1投票所	巻小学校	第7投票所	竹野町小学校
第2投票所	城 願 寺	第8投票所	入徳館小学校
第3投票所	巻町役場	第9投票所	松野尾小学校
第4投票所	漆山小学校	第10投票所	越前小学校
第5投票所	あけぼの保育園	第11投票所	四ツ郷屋公民館
第6投票所	漆山中学校	第12投票所	浦浜駐在室

町長選挙の立ち会い演説 四会場を実施
町長選挙の立ち会い演説は、七月二十七日、二十八日、二十九日の三日、漆山小学校、巻小学校、越前小学校、漆山中学校の四会場で行なわれます。



日米高校親善レスリング大会は若さと斗志をぶっつけあい熱戦を展開した

日米高校親善レスリング大会

七月二十七日、二十八日、二十九日の三日、漆山小学校、巻小学校、越前小学校、漆山中学校の四会場で行なわれます。

親善レス

全新潟勝つ

さる七日、県立巻高等学校校体育館で第九回日米高校親善アマチュアレスリング大会が開かれ、オールワシントン州チーム対全新潟チームの対戦が行なわれました。

会場には町内小、中学校、高等学校、一般町民二千人があつた。両チーム選手の間には応援を送りました。

試合は地元巻長門選手三人を含む全新潟が最善成績の三連勝、全新潟チームの正勝かと思われましたが、

選手	判定
石田	判定
東村	判定
石村	判定
東村	判定
石田	判定
東村	判定
石村	判定

夏期の事故防止 運動中

例年七月、八月の夏期は、交通事故が最も多く発生しています。その原因として、暑中休暇、暑まわり、海水浴の季節などで車両の増加、また暑さなどの気候の関係で注意力が散漫になるなどの悪条件が重なって、事故が多発しています。

このような交通事故を防止しようとするため、八月一日から「夏の交通安全運動」が実施され、八月三十一日まで続行されます。町民の

町立巻病院 診療日程

町立巻病院では、次のとおり診療を行なっております。

科 別	診 断
内科	毎日
外科	毎日
小児科	毎日
皮膚科	毎日
眼科	毎日
泌尿科	毎日
産婦人科	現在休診中
眼科	毎日
皮膚科	毎日
泌尿科	毎日
産婦人科	現在休診中

午後 毎週火曜日
午前 毎週火曜日

町、郡内一の激増

新潟・寺泊線に集中

交通安全 上半期

交通安全 上半期

交通安全 上半期

町、郡内一の激増

新潟・寺泊線に集中

交通安全 上半期

交通安全 上半期

交通安全 上半期

アメリシロ、退治に追い討ち

来月は2回目の繁殖期

アメリシロの繁殖期は、八月の繁殖期にも追い討ちをかけ、町から緑を奪うアメリシロの繁殖を完全にやっつけるため、八月と九月の二度地域ぐるみで力を合わせよう。

庭や道路の樹木をよく観察して、幼虫や卵を見つけたら、すぐに枝葉を切り取り、その場でよく踏みつぶしてください。

幼虫がすでに大量発生している場合は、農薬用ディテリックス乳剤を散布してください。個々でやっても十分効果が望めないの、部落、地域ぐるみで共同散布をしてください。

10月1日 国勢調査

町の人口移り変わり (国調による)

年 次	人 口	年 次	人 口
大正9年	19,900人	昭和40年	27,445人
昭和5年	20,549人	昭和45年	? 人
昭和22年	28,802人		

国勢調査 パパ ママ ボクの名がならぶ

国民年金金額アップ 保険料も月四百五十円

老後を守る国民年金の保 険料の額が、七月分から四 百五十円になりました。

踊りで得雲莊慰問 新潟市新鏡会

新潟市の民謡愛 好会「新鏡会」で、この ほど老人 いこいの 家得雲荘



新潟市の民謡愛好会「新鏡会」で、このほど老人いこいの家得雲荘を慰問、舞台上、午前、午後、二回踊りをひろして、折から、利用者八十人を喜ばせました。

農業の道しるべ



稲作りの転換

西村 欣策

今年の稲作りは、こゝ であつて大転換をしな ければならない。それは 「米の検査規格が厳格に なる」という気配だから である。

今年より年金額などの点で不利になります。年金をうける資格期間に入算されるまでの、滞納するより有利です。そして、免除をうけておけば、あとから免除をうけた分を納めることができず、あとから追納すれば、年金額も保険料を納めた人と同様に保たれません。

あなたは 今月で70歳

老齢福祉年金が 請求できます

あなたは今月の誕生日で 満七十七歳になりました。老齢福

祉年金を請求する資格を得 られましたので、厚生課国 民年金係に問い合わせてく ださい。(敬称略)

あなたは、今までのよう な米作りの方だと、な なる行か、毎日桶に加 わつて行く。このよう な稲の姿が、ちよごすの 時期だから心配なのであ

最近稲の「後期管理」 ということがやかましく 言われるのは、この減収 要素を、どこで食い止め るかである。

小来などという不完全米 になる月が、毎日桶に加 わつて行く。このよう な稲の姿が、ちよごすの 時期だから心配なのであ

赤ちゃん登場



受け 妊婦の名まえ 佐藤 幹雄 誕生年月日 四十四年 二月二十日

15日 全国戦没者追悼式 正午に一分間の黙とうを

この日(八月十五日)終戦 の日が近づきました。この 日は祖国を守るため戦没者 を出した遊族には忘れられ

ごとし、八月十五日終戦の日が近づきました。この日は祖国を守るため戦没者を出した遊族には忘れられ

ゆるえ不明人 さがす相談所

警察では、お盆にちなんで無縁仏の身元を明らかにし、家族からとらつてもらうため、巡回相談所を開設します。

券中PTA 家庭教育学級で学ぶ

券中PTAでは、子どもが正しく成長していくためには、その家庭がよくなり、やましさや強固な学級を開設しました。

愛の募金に協力を

非行少年を救い、健全な青年の育成、事業所などは、半旗、事業所などは、半旗、事業所などは、半旗

8月の休日緊急病院

Table with 2 columns: Date (8/2, 8/9, 8/16, 8/23, 8/30) and Hospital Name (吉田町、立立、立立、立立、立立)

来月一日から 郡医師会、診療時間変更

八月一日から西蒲郡医師会は、日本医師会、県医師会の方針により、保険診療時間を次の通り変更させていただきます。

お知らせ 巡回路線 身体障害者(児)およびこれに準ずる者に対して、巡回相談の日程で実施します。

水道主任配管工の試験 日本水道協会新潟支部は、これまで各市町村ごとに独自の

愛の募金に協力を 非行少年を救い、健全な青年の育成、事業所などは、半旗、事業所などは、半旗

町社会福祉に 高田さん香典返し 高田イキさんはこのほど役場を訪問され、高田

編集後記 「人間関係を壊る広報」のメインテーマで七月七日から九月まで三重県伊勢市で全国広報研究会が開かれました。